AJACCIO
CITÀ D'AIACCIU

Refonte de l'adressage des places publiques, voies publiques et privées ouvertes à la circulation publique de la commune.

SECTEUR N°2

Margunaghju, Sainte Lucie, Loretto, Castelucciu,
Saint-Jean, Castel-Vecchio, Cannes, Salines, Noël Franchini et Pietralba

Toponymie ajaccienne : entre histoire et territoire

Ce document, organisé par secteur, recense les rues, avenues, places et chemins de la ville, accompagnés de leur traduction en langue corse.

Catégorisation des voies

- ☑ Voies conservant leur appellation actuelle
- ✸ Voies recevant une nouvelle dénomination
- 🔄 Voies dont le tracé ou le sens de circulation est modifié.

Mémoire vivante

Chaque nouveau nom rend hommage à une **personnalité**, un **événement** ou un **lieu** ayant marqué l’histoire d’Ajaccio et de la Corse.

Objectifs de la démarche

- Mieux repérer les quartiers.
- Faciliter la vie quotidienne des habitants.
- Préserver la mémoire collective.
- Mettre en valeur la culture et la langue corses.

Table des matières

- Secteur Margunaghju 4
- Secteur Sainte-Lucie / Loretto 5
- Secteur Loretto / Castelucciu 7
- Secteur Saint Jean 8
- Secteur des Cannes 10
- Secteur des Salines 12
- Secteur Noël Franchini 15
- Secteur Pietralba 17

Secteur Margunaghju

TYPE	NOM	STATUT	COMMENTAIRE	TRADUCTION
Jetée	du Margunaghju	Conservé		Molu di u margunaghju
Port	de Plaisance Charles Ornano	Conservé		Portu Charles Ornano
Allée	de l'Amirauté	Nouveau	Étage du port Charles d'ORNANO	Chjassu di l'amiragliatu
Boulevard	Charles BONAPARTE	Conservé	Nouvelle géométrie : Sens sortant du giratoire Square Griffi au giratoire d'Aspretto- Suppression du Boulevard Georges POMPIDOU.	Viali Charles BONAPARTE

Secteur Sainte-Lucie / Loretto

TYPE	NOM EN FRANCAIS	STATUT	COMMENTAIRE / BIOG	TRADUCTIONEN CORSE
Rue	Docteur François DEL PELLEGRINO	Conservé		Stretta Duttori François DEL PELLEGRINO
Avenue	Président KENNEDY	Conservé	Nouvelle géométrie : de l'intersection avec le Cours Napoléon à l'intersection avec le Boulevard Dominique Paoli	Strada di u Prisidenti Kennedy
Boulevard	Dominique PAOLI	Conservé		Viali Dominique PAOLI
Rue	Geneviève DE GALLARD	Nouveau	Geneviève DE GALLARD 1925 - 2024 Infirmière militaire française, convoyeuse de l'Air, qui, durant la guerre d'Indochine, fut surnommée « l'ange de Diên Biên Phu ». Adulée à la fin du conflit pour son courage et son abnégation, puis peu à peu oubliée jusqu'à sa mort	Stretta Geneviève DE GALLARD
Rue	Jacqueline DE ROMILLY	Nouveau	Jacqueline De Romilly Drapeau France 1913 - 2010 Philologue française membre de l'Académie française, première femme professeur au Collège de France, elle est connue sur le plan international pour ses travaux sur la civilisation et la langue de la Grèce antique, en particulier à propos de Thucydide, objet de sa thèse doctorale. Elle est également la première femme membre de l'Académie des inscriptions et belles-lettres (1975).	Stretta Jacqueline DE ROMILLY
Rue	Antoine SOLLACARO	Conservé		Stretta Antoine SOLLACARO
Place	Joseph-Marie TORRE	Conservé		Piazza Joseph-Marie TORRE
Rue	Aspirant MICHELIN	Conservé	Nouvelle géométrie : uniquement sens montant.	Stretta Aspirant MICHELIN
Rue	Hubert GERMAIN	Nouveau	Hubert Germain (1920-2021) était un résistant français et le dernier Compagnon de la Libération. Il a également été maire de Saint-Chéron et ministre des Postes et Télécommunications	Stretta Hubert GERMAIN
Rue	Andréa DORIA	Nouveau	Issu d'une illustre famille génoise, ville dont il sera le défenseur, il sera Corse un de ses représentants au XVIème siècle. Amiral, il y sera ennemi aux cinarchesi (rinucciu della Rocca), de Sampieru qu'il finira par vaincre. Il sera également vainqueur tour a tour des maures, des Turcs (dragut) qui menaçaient et razziaient constamment les corses. Il fera bâtir la Tour de Martella à Saint Florent. Il est considéré comme le « père de la patrie » du côté de Gênes à qui il rendit ses lettres de noblesse. Au XXe siècle, il existe encore des Doria dans la ville d'Ajaccio.	Stretta Andréa DORIA
Rue	Laurent CARDINALI	Conservé		Stretta Laurent CARDINALI
Rue	François-Xavier ORTOLI	Nouveau	François-Xavier Ortoli, né le 16 février 1925 à Ajaccio et mort le 29 novembre 2007 à Paris, est un haut fonctionnaire, homme politique et homme d'affaires français. Il occupe divers postes ministériels, avant d'être président de la Commission européenne, entre 1973 et 1977.	Stretta François-Xavier ORTOLI
Avenue	Maréchal MONCEY	Conservé	Nouvelle géométrie : de l'intersection avec la rue Colonel Colonna d'Ornano jusqu'à l'intersection avec le Boulevard Dominique Paoli	Strada Maréchal MONCEY
Rue	de la Gravona	Conservé		Stretta di a Gravona

Rue	Dominique FRASSATI	Conservé		Stretta Dominique FRASSATI
Chemin	du Loretto	Conservé		Caminu di u Luretu
Rue	Michel ZEVACO	Nouveau	Michel Zévaco, né le 1er février 1860 à Ajaccio et mort le 8 août 1918 à Eaubonne, est un journaliste anarchiste et écrivain français, auteur de romans populaires, notamment de la série de cape et d'épée Les Pardaillan.	Stretta Michel ZEVACO
Rue	Adrienne BOLLAND	Nouveau	Adrienne Bolland, née le 25 novembre 1895 à Arcueil et morte le 18 mars 1975 à Paris, est une aviatrice et résistante française célèbre pour avoir été la première femme à effectuer la traversée par avion de la cordillère des Andes.	Stretta Adrienne BOLLAND
Rue	Irène BORDONI	Nouveau	Irène Charlotte Bordoni, née le 16 janvier 1889 à Paris et morte le 19 mars 1953 à New York, est une chanteuse et actrice de cinéma française. Couturière, elle participe et arrive première à la course des midinettes organisée par le journal L'Auto au Parc des Princes à Paris le 8 novembre 1903	Stretta Irène BORDONI
Rue	Madeleine BRES	Nouveau	Madeleine Brès, née Magdeleine Alexandrine Gebelin le 26 novembre 1842 à Bouillargues, dans le Gard, et morte le 30 novembre 1921 à Montrouge, est une femme médecin française. Elle est la première femme de nationalité française à accéder aux études de médecine en 1868, mais sans avoir le droit d'accéder aux concours.	Stretta Madeleine BRES
Chemin	de Biancarello	Conservé		Caminu di Biancarellu
Rue	Guglielmu GUGLIELMI	Nouveau	Guglielmu Guglielmi fut un prêtre et poète corse de la fin du XVIIeme au début du XVIIIeme siècle. Il fut l'un des premiers auteurs à retranscrire la langue corse, qui n'était qu'une langue orale, à l'écrit	Stretta Guglielmu GUGLIELMI
Rue	Ghjacumu-Santu VERSINI	Nouveau	1867 -1922 Instituteur, poète et auteur en langue corse, il est le fondateur de la revue Cymos en 1911, dont il en sera le directeur durant plusieurs années. Il fonde également en mars 1914, avec SaveriuPaoli, la revue A Cispra. Cette revue, qui ne paraitra qu'une seule fois pour cause de Première guerre mondiale, publiera de nombreux textes et poésies en langue corse. Les poèmes de Versini seront publiés dans A Cispra comme M'innamoru et Neve. Il exerça une influence considérable sur le corsisme des années 1920 et le Riacquistu des années 1970. Il développera entre autres le concept de solution politique à travers l'autonomie de la Corse. Sujet d'actualité encore aujourd'hui. Considéré comme poète corse de premier ordre :	Stretta Ghjacumu-Santu VERSINI
Rue	Ghjuvan-Petru LUCCIARDI	Nouveau	1862-1928, Écrivain et poète corse de la fin du XIXeme siècle et du début du XXeme siècle, officier d'académie, il est issu d'une famille notable de la ruralité corse. Son arrière-grand-père n'était autre que l'auteur corse Anton Bastianu Lucciardi. Les Lucciardi représentent une famille importante dans l'histoire de la littérature insulaire, mettant au premier plan la transmission de la langue corse.	Stretta Ghjuvan-Petru LUCCIARDI
Rue	de l'Oratoire	Conservé		Stretta di l'Uratoriu
Rue	Suzanne LENGLEN	Nouveau	Suzanne Lenglen (1899-1938) était une joueuse de tennis française, six fois championne de Wimbledon. Elle a dominé le tennis féminin dans les années 1920 et a été la première numéro 1 mondiale	Stretta Suzanne LENGLEN
Rue	Marie MARVINGT	Nouveau	Marie Marvingt, née le 20 février 1875 à Aurillac et morte le 14 décembre 1963 à Laxou, est une pionnière de l'aviation, inventrice, sportive, alpiniste, infirmière et journaliste française.	Stretta Marie MARVINGT
Impasse	Biancarello	Conservé		Senza sboccu Biancarellu

Secteur Loretto / Castelucciu

TYPE	NOM EN FRANCAIS	STATUT	COMMENTAIRE	TRADUCTIONEN CORSE
Rue	Etienne SANSONETTI	Nouveau	Étienne Sansonetti, né le 5 décembre 1935 à Marseille et décédé le 31 mai 2018 à Ajaccio, est un footballeur français. Il évoluait au poste d'attaquant.	Stretta Etienne SANSONETTI
Rue	Jean MARCIALIS	Nouveau	Dit Jean Jean Marcialis. Footballeur emblématique de l'AC Ajaccio avec qui il accède au professionnalisme en 1965.	Stretta Jean MARCIALIS
Rue	Althéa GIBSON	Nouveau	Althea Gibson est une joueuse de tennis américaine des années 1950, également golfeuse professionnelle, née le 25 août 1927 à Silver et morte le 28 septembre 2003 à East Orange.	Stretta Althéa GIBSON
Rue	Antoine FILIPPI	Nouveau	Entraineur de boxe emblématique pour des générations d'ajaccien	Stretta Antoine FILIPPI
Chemin	d'Albitrone	Nouveau		Caminu d'Albitronu
Rue	Gaston MICHELETTI	Nouveau	Gaston MICHELETTI (1892-1959), après des études au Conservatoire de Paris, il devient un ténor réputé de l'Opéra-comique de Paris. Il se retire en 1948 à Ajaccio ou il enseigne le chant.	Stretta Gaston MICHELETTI
Rue	Gabriel de GRAVONE	Nouveau	Gabriel de Gravone, né le 21 novembre 1887 à Ajaccio et mort le 5 décembre 1972 à Marseille, est un acteur de théâtre, de cinéma et un réalisateur français.	Stretta Gabriel de GRAVONE
Rue	Noël BONARDI	Nouveau	Noël Bonardi, né le 14 février 1934 à Afa et mort dans la même ville le 15 mars 2012, est un sculpteur français (statue de la Pudeur)	Stretta Noël BONARDI
Rue	Léon-Charles CANNICIONI	Nouveau	Léon Charles Cannicioni, né à Ajaccio le 29 avril 1879 et mort le 25 avril 1957 à Courbevoie, est un peintre français. Il est connu pour ses œuvres représentant des scènes de la vie rurale corse, les paysages et les traditions de l'île.	Stretta Léon-Charles CANNICIONI
Rue	Dominique-Antoine VERSINI	Nouveau	Dumenicu Antoniu VERSINI, journaliste et écrivain qui fut surnommé « le barde corse » et eut un prestige immense dans la première moitié du XXème siècle.	Stretta Dominique-Antoine VERSINI

Secteur Saint Jean

TYPE	NOM EN FRANCAIS	STATUT	COMMENTAIRE	TRADUCTIONEN CORSE
Montée	Montée Saint Jean	Conservé	Nouvelle géométrie : de l'intersection avec le Cours Napoléon jusqu'au giratoire de la croix d'Alexandre. Fusion avec l'actuel rue du colonel et capitaine Biancamaria dont l'appellation est replacée dans le quartier	Cullata di San Ghjuvà
Rue	des Citronniers	Conservé		Stretta di i Limoni
Rue	des Orangers	Conservé		Stretta di l'Aranci
Rue	des Pommiers	Conservé		Stretta di i Meli
Rue	des Cerisiers	Nouveau		Stretta di i Chjarasgi
Rue	des Eucalyptus	Conservé		Stretta di l'Ucalitti
Rue	du 1er Bataillon de Choc	Conservé	Nouvelle géométrie.	Stretta di u Primu Battaglionu d'Assaltu
Rue	Gian-Battista D'AIAZZO	Nouveau	Garde de la Guardia Corsa Papale ; originaire d'Ajaccio, tuée par les émissaires français à la suite d'une dispute sur le Ponte Sisto à Rome. Assassinat suivi d'une vengeance des corses de Rome, qui donna naissance àl'affaire de la garde coirse, et de sa dissolution exigée auprès du Pape par Louis XIV	Stretta Gian-Battista D'AIAZZO
Rue	Dominique VINCETTI	Nouveau	Mort au combat dans le désert des agriates le 19 août 1943, à l'âge de 26 ans, tué par les Chemises noires. L'ensemble de la famille VINCETTI est établie à Ajaccio depuis le début des années 1930. Le nom du résistant Dominique VINCETTI est déjà honoré à Bastia (Place VINCETTI à la citadelle) et à Saint Florent (Qu'ai d'honneur, sur le port de plaisance).	Stretta Dominique VINCETTI
Rue	Azzurata	Nouveau	Demande du conseil syndical.	Stretta Azzurata
Rue	Colonel et Capitaine BIANCAMARIA	Conservé	Replacée sur une ex-portion de la rue du 1er bataillon de choc.	Stretta Colonel et Capitaine BIANCAMARIA
Rue	Giordano ORSINI	Nouveau	Aussi connu sous le nom de Jourdan des Ursins. Condottiere qui s'illustra dans la flotte de Charles Quint sous le commandement d'Andrea Doria, dans la guerre contre les corsaires turcs. Plus tard, il sera ennemi de ce dernier, lorsqu'il passe dans l'armée de Henri II, et c'est ici que Giordano Orsini nous intéressera. Il sera en effet dans la guerre de Sampiero lors de la conquête de la Corse aux génois, aux cotes de Paul de Termes et évidemment, de Sampiero. Il aura passé plusieurs années en Corse, font de nombreux passages à Ajaccio, Sampiero ayant repris la citadelle aux génois. Il aura été nommé gouverneur de Corse par De Termes en raison de son absence. Dans ses lettres envoyées à Henri II, Giordano Orsini se plaint de Pierre de Panisse, président en la cour des Aides de Montpellier, qui veut appliquer les lois françaises dans l'ile au mépris des habitudes de la noblesse corse qu'il essaie d'amener à soutenir le roi	Stretta Giordano ORSINI
Rue	Colonel Paulin COLONNA D'ISTRIA	Conservé		Stretta Colonel Paulin COLONNA D'ISTRIA

Rue	des Roseaux	Conservé		Stretta di i Canni
Rue	Savreux	Conservé		Stretta Savreux
Rue	Pauline PÔ	Nouveau	Pauline Pô, née le 28 août 1904 à Ajaccio et morte le 16 octobre 1979 à Cannes, est une actrice française. Elle a été élue Miss France 1921, le titre s'appelant alors « La plus belle femme de France ».	Stretta Pauline PÔ
Rue	Olga PETIT	Nouveau	Sophie Balachowsky-Petit, dite Olga Petit, est la première femme en France à prêter le serment d'avocat, le 6 décembre 1900, précédant de quelques jours Jeanne Chauvin.	Stretta Olga PETIT
Rue	Elsa TRIOLET	Nouveau	Elsa Triolet, née Ella Yourievna Kagan le 12 septembre 1896 (24 septembre dans le calendrier grégorien) à Moscou et morte le 16 juin 1970 à Saint-Arnoult-en-Yvelines, est une femme delettres et résistante française d'origine russe, née de parents juifs. Première femme à obtenir le prix Goncourt, elle est également connue sous le pseudonyme de Laurent Daniel. Elle est la sœurde Lili Brik et la compagne de Louis Aragon.	Stretta Elsa TRIOLET

Secteur des Cannes

TYPE	NOM EN FRANCAIS	STATUT	COMMENTAIRE	TRADUCTION EN CORSE
Cours	Jean NICOLI	Conservé	Nouvelle géométrie : sens rentrant du giratoire d'Aspretto jusqu'à l'intersection avec la Rue Paul Colonna d'Istria	Corsi Jean NICOLI
Rue	Pierre BONARDI	Conservé		Stretta Pierre BONARDI
Rue	des Joncs	Conservé		Stretta di i Ghjunchi
Rue	Jean CHIAPPE	Conservé		Stretta Jean CHIAPPE
Place	des Cannes	Conservé		Piazza di i Canni
Rue	Pierre-Antoine CORTICCHIATO	Nouveau	Pierre-Antoine Corticchiato né le 13/06/1932 à Cuttoli- Corticchiato et décédé le 23/03/2014. Militaire de carrière, il a effectué deux séjours en Indochine. Il a ensuite été mobilisé pour la guerre en Algérie. Séjour en Allemagne, puis Besançon. Il a fini sa carrière comme responsable de citadelle d'Ajaccio en second du colonel Rognoni. Très investit dans les milieux associatifs sportifs et sociaux avec son ami Jean Fabiani, il a été notamment Président régional du Souvenir Français. Il était très proche des gens, toujours prêt à rendre service. Il s'est aussi engagé en politique dès son retour en Corse, il était le 1er Adjoint de Paul Scarbonchi à Cuttoli-Corticchiato. Il est décédé dans de tristes circonstance lors du premier tour des municipale 2014. Il était alors président du bureau 25 dans le collège Les Padules, où il a géré pendant plus de 30 ans le Bar PMU Le Floride,	Stretta Pierre-Antoine CORTICHIATO
Passage	Julien DUVIVIER	Nouveau	Réalisateur français. Il a marqué le cinéma français de la période 1930-1960. Parmi ses films les plus originaux, figurent notamment Le petit Monde de Don Camillo, Pépé le Moko, etc. Rue Michel Kemel, Président du Secours Catholique de Corse de 2018 à 2022 décédé en Août 2022.	Strittellu Julien DUVIVIER
Place	Maréchal DE LATTRE DE TASSIGNY	Conservé		Piazza di u Maréchal DE LATTRE DE TASSIGNY
Rue	François SIMONGIOVANNI	Conservé		Stretta François SIMONGIOVANNI
Rue	du Binda	Conservé		Stretta di Binda
Rue	des Primevères	Conservé	nouvelle localisation	Stretta di i Primaveri
Rue	des Padules	Conservé		Stretta di i Paduli
Rue	Nicolas PERALDI	Conservé		Stretta Nicolas PERALDI
Rue	Des Moulins Blancs	Nouveau	En référence au nom du cours d'eau.	Stretta di i Mulini Bianchi

Passage	A Muvra	Nouveau	Passage entre Nicolas Peraldi et Rocade Face au Leclerc. Journal corse crée en 1920 dont les bureaux et l'imprimerie (Stamparia di a Muvra) étaient situés au 38 Cours Grandval. « Entaché » par la présence de trois irrédentistes que sont Bertino Poli, Marco Angeli et Petru Giovacchini au sein du journal (n'y effectuant pas de propagande dans les lignes qui étaient reservées principalement la promotion et défense de la culture et de la langue Corse), ce Journal n'en demeure pas moins un acteur majeur du riacquistu, sans lequel aujourd'hui, nous aurons sans doute perdu toute trace et toute volonté de faire vivre la langue. Cela notamment en raison de plusieurs contextes : une ile exsangue de ses forces vives après le conflit de 14-18, une propension à « l'impiegu » sur le continent ou à intégrer l'administration francaise et notamment dans ses colonies, mais également en raison du contexte franco-italien plus tard, provoquant une forme de méfiance vis a vis de l'italophilie (culturelle), et dont les politiciens et médias de l'époque sauront user.	Strittellu A Muvra
Rue	Général Antoine DROUOT	Nouveau	Militaire renommé de la Période Napoléonienne, il sera l'aide de camps de l'Empereur sur la fin de son règne	Stretta di u Général Antoine DROUOT
Rue	Général Henri-Gatien BERTRAND	Nouveau	Militaire renommé de la Période Napoléonienne, il sera l'aide de camps de l'Empereur notamment à Saint Hélène	Stretta di u Général Henri-Gatien BERTRAND
Rue	Général Jean RAPP	Nouveau	Militaire renommé de la période napoléonienne, il sera l'aide de camps de l'empereur notamment lors de la bataille d'Austerlitz	Stretta di u Général Jean RAPP
Passage	A Cispra	Nouveau	Passerelle le long du bassin de rétention d'Alzo di Leva. Journal corse crée en 1914 qui remit la culture et la langue en avant et permis, sa sauvegarde	Strittellu A Cispra
Rue	des Cannes	Conservé	Nouvelle géométrie : rue actuelle + rue des primevères actuellement	Stretta di i Canni
Rue	Vincent DE MORO GIAFFERI	Conservé		Stretta Vincent DE MORO GIAFFERI
Place	du Terrible	Nouveau	L'un des deux contre-torpilleurs qui accompagnait le sous-marin Casabianca les 13 et 14 septembre 1943	Piazza di u Terrible
Place	du Fantasque	Nouveau	L'un des deux contre-torpilleurs qui accompagnait le sous-marin Casabianca les 13 et 14 septembre 1943	Piazza di u Fantasque
Rue	Ange MORETTI	Conservé	Nouvelle géométrie : de l'intersection avec le Cours Jean Nicoli jusqu'à l'intersection avec la Rocade.	Stretta Ange MORETTI
Square	Jean-Henri FABRE	Nouveau	Jardin sous le futur Conservatoire. Jean-Henri Fabre était un célèbre entomologiste, naturaliste et écrivain français, né le 21 décembre 1823 à Saint-Léons, en Aveyron, et décédé le 11 octobre 1915 à Sérignan-du- Comtat, en Vaucluse. Fabre est surtout connu pour ses études sur le comportement des insectes et ses écrits populaires sur la vie des insectes. En 1849, Jean-Henri Fabre a été nommé professeur au lycée d'Ajaccio, en Corse. Pendant son séjour à Ajaccio, il a enseigné la physique et la chimie, tout en poursuivant ses recherches en entomologie. Fabre était un enseignant apprécié et a contribué à la diffusion des connaissances scientifiques auprès de ses élèves. Fabre est également célèbre pour ses "Souvenirs entomologiques", une série de textes sur les insectes et les arachnides, qui ont influencé les travaux de Charles Darwin. Son style d'écriture vivant et accessible a rendu la science des insectes fascinante pour un large public.	Parcu Jean-Henri FABRE
Rue	Elie EXIGA	Conservé		Stretta Elie EXIGA
Rue	Ange REZOALI	Conservé		Stretta Ange REZOALI
Avenue	Maréchal LYAUTEY	Conservé		Strada Maréchal LYAUTEY

Secteur des Salines

TYPE	NOM EN FRANCAIS	STATUT	COMMENTAIRE	TRADUCTION EN CORSE
Rue	Francois PIETRI	Conservé		Stretta François PIETRI
Esplanade	Prince Impérial	Conservé	Reprise appellation de la voie sur l'esplanade dont la copropriété porte le même nom.	Spianata Prince Impérial
Rue	Jean LUIS	Conservé		Stretta Jean LUIS
Chemin	de Candia	Conservé		Caminu di Candia
Rue	Capitaine ORTO	Nouveau	Capitaine Orto qui fut un navigateur Ajaccien et qui, ramena à Ajaccio une statuette de la Vierge en 1645. Lors d'une rixe, un ordre jaillit de la statuette et les combattant, effrayés, s'arrêtent sur le champ.	Stretta Capitaine ORTO
Rue	Archange RAIMONDI	Nouveau	Archange Raimondi est un entrepreneur ajaccien né le 24 janvier 1911. Il est l'ami d'Achille Peretti, qui le contacte en 1941 dans la période où il prépare la venue de la mission de Fred Scamaroni. Archange Raimondi se situe dans la mouvance radicale dont font aussi partie Jean Zuccarelli, Hyacinthe de Montera, Paul Giacobbi.	Stretta Archange RAIMONDI
Rue	Duc d'ISTRIE	Nouveau	Jean-Baptiste Bessières, duc d'Istrie : Maréchal d'Empire, il a été un fidèle compagnon de Napoléon et a participé à de nombreuses campagnes militaires	Stretta Duc d'ISTRIE
Rue	Duc de CADORE	Nouveau	Jean-Baptiste Nompère de Champagny, duc de Cadore (1756-1834), était un homme politique et diplomate français. Sous Napoléon Ier, il a occupé plusieurs postes importants, notamment celui de ministre de l'Intérieur (1804-1807) et de ministre des Relations extérieures (1807-1811).	Stretta Duc de CADORE
Rue	Maréchal DAVOUT	Nouveau	Louis Nicolas d'Avout puis Davout, duc d'Auerstaedt, prince d'Eckmühl, né le 10 mai 1770 à Annoux en Bourgogne et mort le 1er juin 1823 à Paris, est un général français de la Révolution et de l'Empire, élevé à la dignité de maréchal d'Empire par Napoléon en 1804.	Stretta Maréchal DAVOUT
Rue	Maréchal BERNADOTTE	Nouveau	Jean-Baptiste Bernadotte (plus tard Jean-Baptiste Jules Bernadotte, peu usité, et de son nom de baptême Jean Bernadotte), né le 26 janvier 1763 à Pau et mort le 8 mars 1844 à Stockholm, est un militaire français devenu roi de Suède en 1818 après avoir été élu par le Parlement suédois comme héritier du roi Charles XIII.	Stretta Maréchal BERNADOTTE
Rue	Maréchal BERTHIER	Nouveau	Louis-Alexandre Berthier, prince de Neuchâtel et Valangin, prince de Wagram, né le 20 novembre 1753 à Versailles et mort le 1er juin 1815 à Bamberg, est un général français puis maréchal d'Empire.	Stretta Maréchal BERTHIER
Rue	Maréchal SOULT	Nouveau	Jean-de-Dieu Soult, 1er duc de Dalmatie, né le 29 mars 1769 à Saint-Amans-la-Bastide, aujourd'hui Saint- Amans-Soult (Tarn), où il est mort le 26 novembre 1851, est un maréchal d'Empire et homme d'État français.	Stretta Maréchal SOULT
Rue	Roi de Naples	Nouveau	Joachim Murat né le 25 mars 1767 à Labastide- Fortunière (renommée Labastide-Murat, dans le Quercy, dans l'actuel département du Lot) et mort fusillé le 13 octobre 1815 au château de Pizzo (royaume de Naples), est un militaire français, haut dignitaire du Premier Empire. Fait maréchal d'Empire et prince français par Napoléon Ier, il est également grand amiral de l'Empire, grand-duc de Clèves et de Berg, puis roi de Naples à partir de 1808 sous le nom de Joachim-Napoléon Ier.	Stretta Roi de Naples
Rue	Duc de VICENCE	Nouveau	Armand-Augustin-Louis de Caulaincourt, duc de Vicence (1773-1827), était un général, diplomate et proche conseiller de Napoléon Ier. Il a servi comme Grand Écuyer de l'Empereur et a été ministre des Relations extérieures pendant les périodes critiques de l'Empire	Stretta Duc de VICENCE

Rue	de l'Orient	Nouveau	Ce navire de guerre français a été le vaisseau amiral de la flotte française lors de la bataille d'Aboukir (ou bataille du Nil) en 1798. Il a tragiquement explosé pendant la bataille.	Stretta di l'Orient
Rue	de l'Aigle	Nouveau	Yacht Imperial construit par Napoléon III.	Stretta di l'Aigle
Rue	de la Muiron	Nouveau	La Muiron est la frégate que Napoléon empruntera le 23 août 1799, pour rentrer en France, après la Campagne d'Égypte, en confiant au général Kléber une armée diminuée, abandonnée par le Directoire. Elle fut nommée ainsi en hommage au sacrifice du colonel Jean-Baptiste Muiron, qui se jeta devant Bonaparte, le couvrant de son corps pour le protéger, lors de la bataille du Pont d'Arcole.	Stretta di a Muiron
Rue	du Bellerophon	Nouveau	Bellerophon est le nom du navire britannique sur lequel Napoléon I er embarqua après Waterloo en se plaçant sous la bienveillance de son plus constant ennemi, le Royaume-Uni. C'est sur ce navire qu'en 1815, il quitta définitivement le territoire français.	Stretta di u Bellerophon
Rue	Prosper ALFONSI	Nouveau	Prosper Alfonsi (1920-1991) était un homme politique français né à Albertacce, en Corse. Il a été le premier président de l'Assemblée de Corse de 1982 à 1984 et a également servi comme conseiller général du canton de Calacuccia et maire d'Albertacce	Stretta Prosper ALFONSI
Rue	des 21 bergers	Nouveau	1731, après les premiers soulèvements face aux génois, 21 bergers de Bastelica avaient amené leurs troupeaux dans les pâturages de Campo dell'Oro. Le commissaire génois Cattaneo envoya 800 génois et grecs pour les combattre. Sans se déconcertés, les bergers prirent positions et les attendirent de pied ferme. La tête de colonne génoise éprouva des difficultés à se déployer et lâcha pied devant se retirer jusqu'à La Chapelle de Saint Joseph. La contre-attaque fut fatale aux bergers, largement dépassés en nombre qui durent battre à leur tour en retraite jusque dans les marais du Ricanto. La lutte soutenue fut homérique, ils périrent tous à l'exception d'un jeune pâtre de 16ans, pris et conduit à Ajaccio ou le commissaire génois, voulant faire un exemple, fit attacher autour de son corps la tête de 6 de ses parents tués au combat, et on le promena ainsi dans les rues de la ville.	Stretta di i 21 Pastori
Rue	Jacques GAVINI	Conservé		Stretta Jacques GAVINI
Rue	Paul GIACOBBI	Conservé		Stretta Paul GIACOBBI
Rue	Pascal ARRIGHI	Nouveau	Né le 16 juin 1921 à Vico (Corse) et mort le 19 août 2004 à Toulon (Var), est un résistant, homme politique, juriste et universitaire français. Au cours de sa carrière politique, Pascal Arrighi a été conseiller municipal d'Ajaccio (1953-1959). En 1956, il devient député de Corse.	Stretta Pascal ARRIGHI
Rue	Pierre BODOY	Nouveau	Pierre BODOY est maire d'Ajaccio de 1900 à 1904.	Stretta Pierre BODOY
Rue	Louise ANTONINI	Nouveau	Louise Antonini est une femme corsaire française née à Ajaccio le 30 mai 1771 et morte à Nantes le 26 juin 1861	Stretta Louise ANTONINI
Place	Jean CASILI	Conservé		Piazza Jean CASILI
Place	Armand VANNUCCI	Nouveau	Armand dit '"élégant" boxeur emblématique ajaccien. Enfant d'Ajaccio, c'est dans le sous-sol du grand café Napoléon, antre du Ring Ajaccien présidé par Antoine Filippi, qu'il découvre le noble art auquel il dédiera sa vie. Il portera jusque dans les plus hautes sphères continentales les couleurs de la Corse notamment dans les combats centre Annexe, Attali, mais surtout contre le 6 fois champion du monde Sugar Ray Robinson le 14 octobre 1963, combat de légende en 15 rounds intenses qui se soldera par un nul sur décision des arbitres, décision officielle mais contestée par les experts de l'époque, donnant la victoire à Vannucci. Il met fin a sa carrière en 1966 et rentre à Ajaccio ou il décide de transmettre son art aux générations suivantes. Décédé en 2010 à I ‘âge de 75 ans.	Piazza Armand VANUCCI
Rue	François COTY	Conservé		Stretta François COTY
Avenue	Maréchal JUIN	Conservé		Strada Maréchal JUIN

Rue	des Archives	Conservé		Stretta di l'Archivi
Rue	Louis NYER	Conservé		Stretta Louis NYER
Rue	Marcelle CONRAD	Nouveau	(1897-1990) Décédée le 16 août 1990, Marcelle Conrad est une référence pour l'étude de la flore de la Corse dans les milieux scientifiques, ainsi que dans le domaine de la protection des milieux naturels et humains.	Stretta Marcelle CONRAD
Rue	Jean-Baptiste COTIN	Nouveau	Architecte du département de la Corse au cours du XIXe siècle, a fait de nombreux plans pour les eglises de corses Il est également connu pour avoir supervisé la construction du palais de justice de Bastia, en Corse, dont les travaux ont été réalisés entre 1855 et 1856	Stretta Jean-Baptiste COTIN
Rue	Toussaint CASANELLI D'ISTRIA	Nouveau	Toussaint Raphaël Casanelli d'Istria (24 octobre 1794 à Vico - 12 octobre 1869 au couvent de Vico) fut évêque d'Ajaccio. Il est inhumé dans la cathédrale d'Ajaccio. Anciennement, la place de la cathédrale portait ce nom.	Stretta Toussaint CASANELLI D'ISTRIA
Rue	Arthur GIOVONI	Conservé		Stretta Arthur GIOVONI
Rue	Abbé DIAMANTÉ	Nouveau	Abbé qui donna le baptême a Napoleon Bonaparte le 21 juillet 1771 dans notre Cathédrale, alors âgé de 2 ans.	Stretta Abbatu Diamanté
Rue	Sauveur CASANOVA	Nouveau	Sauveur Casanova, né le 2 juin 1918 à Corte en Corse et mort dans cette même ville le 26 mai 1998, est un évêque catholique français, évêque d'Ajaccio de 1987 à 1995. De façon courante il aimait utiliser le titre d'évêque de Corse.	Stretta Sauveur CASANOVA
Rue	Jean-Baptiste DESANTI	Nouveau		Stretta Jean-Baptiste DESANTI
Rue	Marcel EUVRARD	Nouveau	M. MARCEL EUVRARD - 1942-2014 - Profession : Principal de collège honoraire Distinction honorifique : Officier dans l'Ordre des Palmes académiques Lieu des obsèques : Église Saint-Pierre-Saint-Paul, Ajaccio Engagements Associatifs & Fondations Lions Club Rive Sud - Golfe d'Ajaccio : Membre historique de l'organisation.Past-Président ayant effectué deux mandats complets (1989-1990 et 1999-2000). Association Cucina Corsa : Membre fondateur et Secrétaire général de l'association (fondée le 27décembre 1987 au Finosello, Ajaccio). Initiateur et porteur du Trophée Cucina Corsa, concours régional visant à valoriser l'excellence des jeunes élèves cuisiniers des lycées professionnels de Corse.	Stretta Marcel EUVRARD

Secteur Noël Franchini

TYPE	NOM EN FRANCAIS	STATUT	COMMENTAIRE	TRADUCTION EN CORSE
Avenue	Docteur Noël FRANCHINI	Conservé		Strada Duttori Noël FRANCHINI
Rue	Andria FAZI	Conservé		Stretta Andria FAZI
Rue	Docteur Antoine BOGGI	Nouveau	Né le 10 mai 1916 à Ajaccio, décédé le 4 mars 2001 à Ajaccio médecin généraliste (cabinet médical quai Napoléon) premier médecin légiste de la ville d'Ajaccio. Chevalier de la légion d'honneur	Stretta Duttori Antoine BOGGI
Rue	Francesco ANTOMMARCHI	Nouveau	(1789-1838) : Né à Morsiglia, il est surtout connu pour avoir été le dernier médecin de Napoléon Bonaparte à Sainte-Hélène. Il a également contribué à la publication de planches d'anatomie et a écrit plusieurs ouvrages médicaux.	Stretta Francescu ANTOMMARCHI
Rue	des Narcisses	Conservé		Stretta di i Fior d'Anghjuli
Rue	Docteur Hyacinthe PANCRAZI	Nouveau	Né le12/12/1919 Valle de Mezzana - décédé le 15/07/2010 à Ajaccio) Médecin chef de service à l'Hôpital de la Miséricorde, médecin généraliste dans le quartier de la Villette. Reconnu par ses pairs pour sa compétence, il était aussi le médecin des plus humbles. Marqué par la Résistance dans sa jeunesse, il poursuivit toute sa vie un idéal populaire. En 1953, en 1983, il est élu au Conseil Municipal d'Ajaccio.	Stretta Duttori Hyacinthe PANCRAZI
Rue	Docteur Regulus CARLOTTI	Nouveau	Docteur Régulus Carlotti (1805-1878) était un médecin et homme politique corse, né à Poggio di-Venaco et décédé à Ajaccio. Il a été conseiller municipal d'Ajaccio et conseiller général de la Corse à partir de 183. Il a également présidé la commission départementale du Conseil général de la Corse de 1872 à 187. En tant que médecin, il a obtenu son diplôme de l'Université de Pise en 1829 et a travaillé pour améliorer la santé publique en Corse. Il est notamment connu pour avoir introduit l'eucalyptus en Corse afin de lutter contre la malaria. En plus de ses contributions médicales, Carlotti était un homme de lettres, auteur de nouvelles historiques sur la Corse et éditeur de poètes corses	Stretta Duttori Regulus CARLOTTI
Square	du Madonuccia	Conservé	Parc du bassin de rétention Noël Franchini, du nom du cours d'eau traversant le jardin.	Parcu di a Madunnuccia
Rue	Santa MATALENA	Conservé	Du nom actuel du lotissement	Stretta Santa MATALENA
Chemin	de la Clairière	Nouveau	du nom du lotissement y menant	Stretta di a chjarina
Rue	de l'Orée du Bois	Nouveau	du nom du lotissement	Stretta di l'orlu di u boscu
Rue	de la Chênaie	Nouveau	du nom actuel du lotissement	Stretta di u Licettu
Rue	des Coralines	Nouveau	Du nom actuel du lotissement	Stretta di i Curalini
Rue	Martin BORGOMANO	Nouveau	Nouvelle géométrie. Fusion avec la rue Nonce Bénielli	Stretta Martin BORGOMANO
Rue	Charles BARBERIS	Nouveau	Industriel et philanthrope, résistant, évadé de l'Ile d'Elbe, 1908-1980, collaborateur et ami du grand urbaniste et architecte Charles édouard Jeannerey, dit LE CORBUSIER A réalisé dans ses ateliers d'AJACCIO -aux Salines- où environ 250 personnels étaient employés, la plupart des ouvrages bois qui équipent encore aujourd'hui les Cités radieuses de MARSEILLE, NANTES, BRIEY, ainsi que ce qu'il est convenu d'appeler "Le Cabanon du Corbusier", visite à Roquebrune Cap Martin, inscrit aux monuments historiques.	Stretta Charles BARBERIS

Rue	Petru BORGHETTI	Nouveau	Poète corse du début du XXeme siècle, il écrivit des poèmes en langue corse, qui seront publiés dans les revues l' Annu Corsu et A Muvra. Poète en devenir, il disparait pourtant jeune à l'âge de 33 ans.	Stretta Petru BORGHETTI
Rue	Hélène BOUCHER	Nouveau	Hélène Boucher, née le 23 mai 1908 à Paris 14e et morte le 30 novembre 1934 à Guyancourt, est une aviatrice française. Elle bat de nombreux records de vitesse.	Stretta Hélène BOUCHER
Rue	Jean-Dominique AUBINÉ	Nouveau	Sculpteur né à Ajaccio en 1888 (monuments aux morts de la place du marché buste Sylvestre Marcaggi, Emmanuel Arène)	Stretta Jean-Dominique AUBINÉ
Rue	Méditerranée	Conservé		Stretta Miditarraniu
Rue	Tyrrhénienne	Nouveau		Stretta Tirrena
Rue	Paul POGGIONOVO	Conservé	Paul Poggionovo, né à Sollacaro le 4 avril 1924 et mort en 1944, est un résistant français, combattant de la Libération de la Corse, soldat dans l'armée d'Italie, qui a hissé le drapeau Français sur le Palais Farnèse le 5 juin 1944. Il a été tué à l'ennemi le 29 septembre. 1944 à l'âge de 20 ans, dans la forêt de Ronchamp (Haute-Saône).	Stretta Paul POGGIONOVO
Rue	des Cigales	Conservé		Stretta di i Cicali
Rue	Félicité NICOLAÏ	Nouveau	Elle fut la première femme élue de l'histoire de France, siégeant au premier conseil municipal d'Ajaccio après la libération en 1943. - née le 15 août 1905 - Décédée le 14 janvier 1994. Inhumée au cimetière des sanguinaires.	Stretta Félicité NICOLAÏ
Rue	Georges ANTONI	Nouveau	Georges Antoni décédé en 2020, est un photographe et réalisateur sous-marin basé à Ajaccio, en Corse. Il est connu pour ses travaux sur la beauté des fonds marins corses et a publié plusieurs ouvrages illustrés sur ce sujet. Est également connu pour son imprimerie à Ajaccio, où il a publié plusieurs ouvrages sur la Corse, notamment des guides sur la faune et la flore sous- marines de l'île.	Stretta Georges ANTONI
Rue	Emilie BRONTË	Nouveau	Romancière et poétesse anglaise, la sœur cadette de Charlotte Brontë et d'Anne Brontë. Les Hauts de Hurlevent (Wuthering Heights), son unique roman, est considéré comme un classique de la littérature anglaise et mondiale.	Stretta Emilie BRONTË
Rue	Agnès VARDA	Nouveau	Agnès Varda, née Arlette Varda le 30 mai 1928 à Ixelles (Belgique) et morte le 29 mars 2019 à Paris 14e, est une cinéaste, photographe et plasticienne française.	Stretta Agnès VARDA
Impasse	DARNA	Conservé		Senza sboccu DARNA

Secteur Pietralba

TYPE	NOM EN FRANCAIS	STATUT	COMMENTAIRE	TRADUCTION EN CORSE
Avenue	MONT-THABOR	Conservé		Strada MONT-THABOR
Esplanade	Frères CASTELLANI	Nouveau	Fondateurs du groupe Castellani.	Spianata Fratelli CASTELLANI
Rue	Hortense de BEAUHARNAIS	Nouveau	Hortense de Beauharnais, reine de Hollande, duchesse de Saint-Leu, née le 10 avril 1783 à Paris et morte le 5 octobre 1837 au château d'Arenberg dans le canton de Thurgovie en Suisse, est un membre de la famille impériale française, fille de Joséphine de Beauharnais et mère de l'empereur Napoléon III.	Stretta Hortense de BEAUHARNAIS
Rue	Princesse Mathilde	Nouveau	Mathilde Letizia Wilhelmine Bonaparte, plus connue comme la princesse Mathilde, née le 27 mai 1820 à Trieste et morte le 2 janvier 1904 à Paris, est une représentante de la maison Bonaparte.	Stretta Princesse Mathilde
Rue	Duc de Morny	Nouveau	Charles Auguste Louis Joseph De Morny, dit comte de Morny, devenu duc de Morny, né dans l'ancien 3e arrondissement de Paris le 21 octobre 18111 et mort dans le 7e arrondissement de Paris le 10 mars 1865, est un financier et homme politique français de la monarchie de Juillet, de la IIe République et du Second Empire, député, ministre de l'Intérieur (1851-1852), président du Corps législatif et président du conseil général du Puy-de-Dôme (1852-1865).Il est le fils naturel de la reine de Hollande Hortense de Beauharnais et du comte de Flahaut et le petit-fils naturel de Talleyrand et le demi-frère de Napoléon III. Charles de Morny est à l'origine de la fondation du village du Vésinet dans la boucle de la Seine en aval de Paris, de l'urbanisation de Deauville et du parc des Princes à Boulogne-Billancourt.	Stretta Duc de Morny
Rue	Madame De VILLEDIEU	Nouveau	Marie-Catherine Desjardins, dite Madame de Villedieu, née vers 1640 à Alençon, ou plus vraisemblablement à La Rochelle, ainsi que l'ont montré de récents travaux, et morte au manoir de Clinchemore à Saint- Rémy-du-Val, le 20 octobre 1683, est une poétesse, dramaturge et romancière française.	Stretta Madama De VILLEDIEU
Rue	De Galéria	Nouveau		Stretta di Galeria
Rue	Louise LABÉ	Nouveau	Louise Labé, aussi surnommée « Louise Labé Lionnoize » et « la Belle Cordière », née vers 1524 à Lyon, morte le 25 avril 1566 à Parcieux-en-Dombes où elle fut enterrée, est une poétesse française de la Renaissance et l'une des principales figures de l'École de Lyon.	Stretta Louise LABÉ
Rue	de Calvi	Nouveau		Stretta di Calvi
Rue	de Saint Florent	Nouveau		Stretta di San Fiurenzu
Rue	des Golfes	Nouveau		Stretta di i Golfi
Rue	de Porto	Nouveau		Stretta di Portu
Rue	de Sagone	Nouveau		Stretta di Sagone
Rue	Nonce BENIELLI	Nouveau		Stretta Nonce BENIELLI
Rue	Prince d'ESSLING	Nouveau	André Masséna, surnommé "l'Enfant chéri de la Victoire," était un maréchal d'Empire français, né le 6 mai 1758 à Nice et mort le 4 avril 1817 à Paris. Il est considéré comme l'un des plus talentueux généraux de Napoléon Bonaparte. Masséna a joué un rôle crucial dans plusieurs batailles importantes, notamment la bataille de Rivoli en 1797 et la bataille de Zurich en 1799. Sa carrière militaire est marquée par ses compétences stratégiques et son courage sur le champ de bataille.	Stretta Prince d'ESSLING

Rue	Maréchal NEY	Nouveau	Michel Ney, surnommé "le Brave des Braves," était un maréchal d'Empire français, né le 10 janvier 1769 à Sarrelouis et mort le 7 décembre 1815 à Paris. Il est célèbre pour son courage et sa bravoure sur le champ de bataille. Ney a joué un rôle déterminant dans plusieurs campagnes napoléoniennes, notamment lors de la bataille de Borodino en 1812 et la bataille de Waterloo en 1815. Ney est également connu pour sa loyauté envers Napoléon, même après l'abdication de l'Empereur en 1814. Après la défaite à Waterloo, Ney fut arrêté et jugé pour trahison. Il fut exécuté par fusillade en décembre 1815.	Stretta Maréchal NEY
Rue	Maréchal MORTIER	Nouveau	Édouard Adolphe Casimir Joseph Mortier, duc de Trévise, était un maréchal d'Empire français, né le 13 février 1768 à Le Cateau-Cambrésis et mort le 28 juillet 1835 à Paris. Il a servi sous Napoléon Bonaparte pendant les guerres de la Révolution française et les guerres napoléoniennes. Mortier a été nommé maréchal d'Empire en 1804 et a participé à plusieurs campagnes importantes, notamment en Espagne et en Russie. Il a également été Premier ministre et ministre de la Guerre sous le règne de Louis-Philippe Ier. Malheureusement, il est mort lors de l'attentat de Fieschi en 1835.	Stretta Maréchal MORTIER
Rue	Maréchal BRUNE	Nouveau	Guillaume Marie-Anne Brune, né le 13 mars 1763 à Brive-la-Gaillarde et mort le 2 août 1815 à Avignon, était un maréchal d'Empire français. Il a servi pendant les guerres de la Révolution française et les guerres napoléoniennes. Brune a commencé sa carrière comme journaliste et avocat avant de s'engager dans l'armée révolutionnaire. Il a joué un rôle clé dans plusieurs campagnes, notamment en Hollande où il a défendu Amsterdam contre les forces anglo-russes. Il a également commandé les armées en Suisse et en Italie. Malheureusement, Brune a été assassiné en 1815 à Avignon par des royalistes en colère après la défaite de Napoléon à Waterloo.	Stretta Maréchal BRUNE
Rue	Duc de MONTEBELLO	Nouveau	Jean Lannes, né le 10 avril 1769 à Lectoure et mort le 31 mai 1809 à Ebersdorf, était un maréchal d'Empirefrançais. Il est considéré comme l'un des plus talentueux et audacieux généraux de Napoléon Bonaparte. Lannes a commencé sa carrière militaire en 1792 et s'est rapidement distingué par son courage et ses compétences tactiques. Il a participé à de nombreuses batailles importantes, notamment la bataille de Marengo en 1800 et la bataille d'Austerlitz en 180523. Il a également joué un rôle crucial lors de la campagne d'Espagne et la campagne d'Autriche. Malheureusement, Lannes a été grièvement blessé lors de la bataille d'Essling en 1809 et est décédé des suites de ses blessures. Napoléon le considérait comme l'un de ses amis les plus proches et lui permettait de l'appeler par le familier "tu".	Stretta Duc de MONTEBELLO
Rue	Docteur Louis BADETTI	Nouveau	Pediatre à ajaccio le 19 mai 2016 - Remise de la médaille de la Ville au Docteur Louis Badetti, 40 années d'expérience, de bienveillance et de professionnalisme au sein du service pédiatrie de l'Hôpital d'Ajaccio. Un homme d'exception qui nous ramène à l'humilité. Grand moment d'émotion et de partage au Salon Napoléonien de l'Hôtel de Ville.	Stretta Duttori Louis BADETTI
Rue	Docteur Alex NOBLE	Nouveau	Alex Noble (1945-2021) était un cancérologue renommé à Ajaccio, en Corse. Il a été chef de service d'oncologie et d'hématologie à l'hôpital de Castelluccio et a contribué de manière significative à la lutte contre le cancer dans la région	Stretta Duttori Alex NOBLE
Rue	Alexander FLEMING	Nouveau	Alexander Fleming est un médecin, biologiste et pharmacologue britannique, né le 6 août 1881 à Darvel, Ayrshire en Écosse et mort le 11 mars 1955 à Londres. Il a publié de nombreux articles concernant la bactériologie, l'immunologie et la chimiothérapie.	Stretta Alexander FLEMING
Rue	Henri MONDOR	Nouveau	Henri Mondor est un médecin français, chirurgien et historien de la littérature né le 20 mai 1885 à Saint-Cernin (Cantal) et mort le 6 avril 1962 à Neuilly-sur-Seine (Hauts-de- Seine).	Stretta Henri MONDOR
Rue	Rosalind FRANKLIN	Nouveau	Rosalind Franklin est une physicochimiste britannique, née le 25 juillet 1920 à Notting Hill et morte le 16 avril 1958 à Chelsea.	Stretta Rosalind FRANKLIN
Rue	André MALRAUX	Nouveau	Né le 3 novembre 1901 dans le 18e arrondissement de Paris et mort le 23 novembre 1976 à Créteil (Val-de- Marne), est un écrivain, aventurier, homme politique et intellectuel français.	Stretta André MALRAUX
Rue	Antoine BAUDOUIN POGGIALE	Nouveau	Antoine Baudoin Poggiale est né le 9 fevrier 1808 à Valle-di-Mezzana, en Corse, dans le pays ajaccien donc, et mort le 26 août 1879 à Bellevue, est un pharmacien, médecin et chimiste français, pionnier de la biochimie	Stretta Antoine BAUDOUIN POGGIALE

Rue	Agnès BORGO	Nouveau	Cantatrice ajaccienne à l'Opéra de Paris, et épouse du chanteur d'Opéra César Vezzani. Elle défendit, entre autres les partitions d'Aida, Salammbô ou Les Huguenots et fut ailleurs Tosca avec Toscanini.	Stretta Agnès BORGO
Rue	César VEZZANI	Nouveau	1888-1951, Artiste lyrique, surnommé l' « Empereur des ténors » par le tsar Nicolas II, il est sans conteste le tenor et chanteur d'Opéra le plus célèbre de Corse. César Vezzani chante aussi bien l'opera français que les rôles wagneriens. Sa diction, travaillée avec son épouse, est remarquable. Il se produira dans toute l'Europe francophone, enthousiasmant les amateurs de bel canto. Son exceptionnelle tessiture lui aura permis de chanter de nombreux livrets. Ceux qui le cotoient dans sa vie quotidienne décrivent un homme la forte personnalité, d'une rare générosite, se deplaçant toujours accompagné d'une foule d'admirateurs.	Stretta César VEZZANI
Rue	Albert CAMUS	Nouveau	Albert Camus, né le 7 novembre 1913 à Mondovi dans le département de Constantine (aujourd'hui Dréan dans la wilaya d'El Tarf), en Algérie pendant la période coloniale française, et mort par accident le 4 janvier 1960 à Villeblevin en France, est un philosophe, écrivain, journaliste militant, romancier, dramaturge, essayiste et nouvelliste français, lauréat du prix Nobel de littérature en 1957.	Stretta Albert CAMUS
Rue	Abel GANCE	Nouveau	Abel Perthon, dit Abel Gance, est un réalisateur, scénariste et producteur français, né le 25 octobre 1889 à Paris et mort le 10 novembre 1981 dans la même ville. Il fut un pionnier du langage cinématographique.	Stretta Abel GANCE
Rue	Georges SAND	Nouveau	George Sand, nom de plume d'Amantine Aurore Lucile Dupin de Francueil, par mariage baronne Dudevant, est une romancière, dramaturge, épistolière, critique littéraire et journaliste française, née à Paris le 1er juillet 1804 et morte au château de Nohant-Vic le 8 juin 1876.	Stretta Georges SAND
Rue	COLETTE	Nouveau	Sidonie-Gabrielle Colette dite Colette est une femme de lettres, actrice et journaliste française, née le 28 janvier 1873 à Saint-Sauveur-en-Puisaye (Yonne) et morte le 3 août 1954 à Paris.	Stretta COLETTE
Rue	Guy DE MAUPASSANT	Nouveau	Guy de Maupassant né le 5 août 1850 au château de Miromesnil près de Tourville-sur-Arques1,2 (France) et mort le 6 juillet 1893 dans le 16e arrondissement de Paris, est un écrivain et journaliste littéraire français.	Stretta Guy DE MAUPASSANT
Rue	Antonia BOSC-BIGOU	Nouveau	Antonia BOSC-BIGOU est professeur de dessin et paysagiste. Elle est connue comme directrice du collège de jeunes filles d'Ajaccio au milieu du XXe siècle. Antonia Bosc-Bigou est une artiste née en 1929 et décédée en 2014, connue pour ses peintures. Elle a été active principalement en Corse et a influencé de nombreux artistes locaux. Ses œuvres ont été mises aux enchères à plusieurs reprises, notamment des paysages et des scènes rurales.	Stretta Antonia BOSC-BIGOU
Rue	Antoine BONFANTI	Nouveau	Décédé en 2006, Acteur, ingénieur du son, monteur, monteur son, mixeur, cet ajaccien est mondialement connu dans le milieu du cinéma, et inventeur de la prise de son directe sur un tournage. Il est intervenu, dans plus de 400 films français, a toutes les étapes de la création sonore. Collaborateur de nombre de réalisateurs de la Nouvelle Vague, il a travaillé avec Chris Marker pour La Jetée, avec Jacques Demy pour La Baie Des Anges, mais également avec Alain Resnais ou encore Jean-Luc Godara.Il sera enseignant dans des écoles de cinéma (regulièrement a l'INSAS a Bruxelles, l'EICTV a Cuba et ponctuellement à la FEMIS -anciennement IDHEC - et à l'ENSLL) et instituts de cinéma en France et à l'étranger. En octobre 1943, il s'engage comme volontaire au Bataillon de Choc et devient chasseur dans la 4e compagnie. Après le débarquementToulon, son bataillon monte jusqu'au Tyrol ; Antoine y perd de nombreux camarades. A son grand dam, ce n'est qu'en septembre 1945 qu'il sera démobilisé. Il a refusé son inscription à "l'Ordre du mérite" pour un fait d'armes exceptionnel, en solitaire.	Stretta Antoine BONFANTI
Rue	Jean PINGUET	Nouveau	Illustre proviseur du Lycée Fesh de 1938 à 1960.	Stretta Jean PINGUET
Rue	Berthe MORISOT	Nouveau	Née le 14 janvier 1841 à Bourges et morte le 2 mars 1895 à Paris, est une artiste peintre française, cofondatrice et doyenne du mouvement d'avant-garde que fut l'impressionnisme.	Stretta Berthe MORISOT
Rue	Colonel Paul LETIA	Conservé		Stretta Colonnel Paul LETIA

Rue	Capitaine PARDI	Nouveau	Le capitaine Paul-Baptiste Guido Pardi était un résistant corse pendant la Seconde Guerre mondiale. Né le 25 avril 1920 à Sotta, en Corse, il a joué un rôle crucial dans la résistance contre l'occupation italienne et allemande. Avant même l'occupation de la Corse, il avait commencé à former un groupe de résistants et à cacher des armes chez lui. Après l'arrivée des Italiens en novembre 1942, sa maison est devenue un important dépôt d'armes et un refuge pour les résistants. Il a également collaboré avec Fred Scamaroni. Pardi a été condamné à mort par le tribunal militaire italien, mais cela ne l'a pas empêché de continuer ses activités de résistance1.	Stretta Capitaine PARDI
Rue	de l'Oriente	Nouveau	En référence au nom du lac de l'Oriente	Stretta di l'Orienti
Rue	André TOURANJON	Conservé		Stretta André TOURANJON
Rue	des Lacs	Nouveau	Du nom de la résidence	Stretta di i Lacci